

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1484/2006 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 6ης Οκτωβρίου 2006

σχετικά με την προκήρυξη δημοπρασίας για την πώληση αλκοόλης οινικής προέλευσης με σκοπό να χρησιμοποιηθεί ως βιοαιθανόλη στην Κοινότητα

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

(4) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης οίνων,

Έχοντας υπόψη:

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

## Άρθρο 1

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999, για την κοινή οργάνωση της αμπελοοινικής αγοράς<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 33,

1. Με τη δημοπρασία αριθ. 7/2006 ΕΚ, πωλείται αλκοόλη οινικής προέλευσης με σκοπό να χρησιμοποιηθεί ως βιοαιθανόλη στην Κοινότητα.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Η αλκοόλη προέρχεται από τις αποστάξεις που αναφέρονται στα άρθρα 27, 28 και 30 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 και βρίσκεται στην κατοχή των οργανισμών παρέμβασης των κρατών μελών.

(1) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1623/2000 της Επιτροπής, της 25ης Ιουλίου 2000, για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 του Συμβουλίου για την κοινή οργάνωση της αμπελοοινικής αγοράς, όσον αφορά τους μηχανισμούς της αγοράς<sup>(2)</sup>, ορίζει, μεταξύ άλλων, τις λεπτομέρειες εφαρμογής για τη διάθεση των αποθεμάτων αλκοόλης, τα οποία προέρχονται από τις αποστάξεις που αναφέρονται στα άρθρα 35, 36 και 39 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 822/87 του Συμβουλίου, της 16ης Μαρτίου 1987, για την κοινή οργάνωση της αμπελοοινικής αγοράς<sup>(3)</sup>, και στα άρθρα 27, 28 και 30 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1493/1999, και τα οποία κατέχουν οι οργανισμοί παρέμβασης.

2. Η συνολική ποσότητα που διατίθεται προς πώληση ανέρχεται σε 693 380,74 εκατολίτρα αλκοόλης 100 % vol, κατανεμόμενα ως εξής:

(2) Κρίνεται σκόπιμο να πραγματοποιηθεί δημοπρασία, σύμφωνα με το άρθρο 92 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000, για την πώληση αλκοόλης οινικής προέλευσης με σκοπό την αποκλειστική χρήση της στον τομέα των καυσίμων στην Κοινότητα, με τη μορφή βιοαιθανόλης, ώστε να μειωθούν τα αποθέματα κοινοτικής αλκοόλης οίνου και να εξασφαλιστεί η συνέχεια του εφοδιασμού των εγκεκριμένων κατά το άρθρο 92 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000 επιχειρήσεων.

α) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 68/2006 ΕΚ·

β) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 69/2006 ΕΚ·

γ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 70/2006 ΕΚ·

δ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 71/2006 ΕΚ·

(3) Από την 1η Ιανουαρίου 1999 και δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2799/98 του Συμβουλίου, της 15ης Δεκεμβρίου 1998, για τη θέσπιση του γεωργονομισματικού καθεστώτος του ευρώ<sup>(4)</sup>, οι προσφερόμενες τιμές και οι εγγυήσεις πρέπει να εκφράζονται σε ευρώ και οι πληρωμές πρέπει να πραγματοποιούνται σε ευρώ.

ε) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 72/2006 ΕΚ·

στ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 73/2006 ΕΚ·

ζ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 74/2006 ΕΚ·

η) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 75/2006 ΕΚ·

(1) ΕΕ L 179 της 14.7.1999, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2165/2005 (ΕΕ L 345 της 28.12.2005, σ. 1).

(2) ΕΕ L 194 της 31.7.2000, σ. 45. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1221/2006 (ΕΕ L 221 της 12.8.2006, σ. 3).

(3) ΕΕ L 84 της 27.3.1987, σ. 1. Κανονισμός που καταργήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999.

(4) ΕΕ L 349 της 24.12.1998, σ. 1.

θ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 76/2006 ΕΚ·

ι) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 77/2006 ΕΚ·

ια) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 78/2006 ΕΚ·

ιβ) μία παρτίδα 50 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 79/2006 ΕΚ·

ιγ) μία παρτίδα 53 380,74 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 80/2006 ΕΚ·

ιδ) μία παρτίδα 40 000 εκατολίτρων αλκοόλης 100 % vol, με τον αριθμό 81/2006 ΕΚ·

3. Ο τόπος όπου βρίσκονται οι δεξαμενές που συνθέτουν τις παρτίδες και τα στοιχεία αναφοράς τους, η ποσότητα αλκοόλης που περιέχει κάθε δεξαμενή, ο αλκοολικός τίτλος και τα χαρακτηριστικά της αλκοόλης παρατίθενται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού.

4. Στη δημοπρασία μπορούν να συμμετάσχουν μόνον οι επιχειρήσεις που είναι εγκεκριμένες σύμφωνα με το άρθρο 92 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000.

#### Άρθρο 2

Η πώληση πραγματοποιείται σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 93, 94, 94β, 94γ, 94δ, 95 έως 98, 100 και 101 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000 και του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2799/98.

#### Άρθρο 3

1. Οι προσφορές πρέπει να κατατεθούν στους οργανισμούς παρέμβασης που κατέχουν την αλκοόλη και οι οποίοι παρατίθενται στο παράρτημα II ή να αποσταλούν στη διεύθυνση των εν λόγω οργανισμών παρέμβασης, με συστημένη επιστολή.

2. Οι προσφορές τοποθετούνται σε σφραγισμένο φάκελο που φέρει την ένδειξη «Υποβολή προσφοράς-δημοπρασία για την πώληση αλκοόλης με σκοπό να χρησιμοποιηθεί ως βιοαιθανόλη στην Κοινότητα, αριθ. 7/2006 ΕΚ»· ο εν λόγω φάκελος εσωκλείεται σε φάκελο που φέρει τη διεύθυνση του αντίστοιχου οργανισμού παρέμβασης.

3. Οι προσφορές πρέπει να περιέλθουν στο σχετικό οργανισμό παρέμβασης το αργότερο στις 23 Οκτωβρίου 2006, ώρα 12:00 (ώρα Βρυξελλών).

#### Άρθρο 4

1. Για να γίνει δεκτή, η προσφορά πρέπει να είναι σύμφωνη με τα άρθρα 94 και 97 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000.

2. Για να γίνει δεκτή, η προσφορά, πρέπει να συνοδεύεται κατά την υποβολή της από τα ακόλουθα δικαιολογητικά:

α) απόδειξη της σύστασης, υπέρ του οργανισμού παρέμβασης που κατέχει τη συγκεκριμένη αλκοόλη, εγγύησης συμμετοχής ύψους 4 ευρώ ανά εκατόλιτρο αλκοόλης 100 % vol·

β) το όνομα και τη διεύθυνση του προσφέροντος, τα στοιχεία της προκήρυξης της δημοπρασίας, την προσφερόμενη τιμή σε ευρώ ανά εκατόλιτρο αλκοόλης 100 % vol·

γ) δέσμευση του αναδόχου να τηρήσει το σύνολο των διατάξεων που αφορούν τη συγκεκριμένη δημοπρασία·

δ) δήλωση του προσφέροντος με την οποία αυτός:

i) παραιτείται από κάθε αξίωση όσον αφορά την ποιότητα και τα χαρακτηριστικά του προϊόντος που ενδεχομένως θα κατακυρωθεί σε αυτόν,

ii) δέχεται να υποβληθεί σε κάθε έλεγχο σχετικό με τον προορισμό και τη χρήση της αλκοόλης,

iii) αποδέχεται το βάρος της απόδειξης όσον αφορά τη χρήση της αλκοόλης σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στη σχετική προκήρυξη δημοπρασίας.

#### Άρθρο 5

Η κοινοποίηση που προβλέπεται στο άρθρο 94α του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000, όσον αφορά τη δημοπρασία που προκηρύσσεται με τον παρόντα κανονισμό, διαβιβάζεται στην Επιτροπή στη διεύθυνση που παρατίθεται στο παράρτημα III του παρόντος κανονισμού.

#### Άρθρο 6

Οι διατυπώσεις που αφορούν τη δειγματοληψία καθορίζονται στο άρθρο 98 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000.

Ο οργανισμός παρέμβασης παρέχει κάθε χρήσιμη πληροφορία για τα χαρακτηριστικά της αλκοόλης που διατίθεται προς πώληση.

Κάθε ενδιαφερόμενος έχει τη δυνατότητα, απευθυνόμενος στον οικείο οργανισμό παρέμβασης, να λάβει δείγματα της αλκοόλης που διατίθεται προς πώληση, τα οποία έχουν συλλεχθεί από αντιπρόσωπο του οικείου οργανισμού παρέμβασης.

## Άρθρο 7

1. Οι οργανισμοί παρέμβασης των κρατών μελών όπου είναι αποθεματοποιημένη η αλκοόλη που διατίθεται προς πώληση, διενεργούν κατάλληλους ελέγχους για να διαπιστώσουν τον τύπο της αλκοόλης κατά την τελική χρήση. Προς το σκοπό αυτό, δύνανται:

α) να κάνουν χρήση, τηρουμένων των αναλογιών, των διατάξεων του άρθρου 102 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1623/2000·

β) να προβούν σε δειγματοληπτικό έλεγχο, με την αναλυτική μέθοδο πυρηνικού μαγνητικού συντονισμού, για την εξακρίβωση του τύπου της αλκοόλης κατά την τελική χρήση.

2. Τα έξοδα των αναφερόμενων στην παράγραφο 1 ελέγχων βαρύνουν τις επιχειρήσεις στις οποίες έχει πωληθεί η αλκοόλη.

## Άρθρο 8

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 6 Οκτωβρίου 2006.

Για την Επιτροπή  
Mariann FISCHER BOEL  
Μέλος της Επιτροπής

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Κράτος μέλος και αριθμός παρτίδας	Τόπος	Αριθμός δεξαμενής	Ποσότητα σε εκατόλιτρα αλκοόλης 100 % vol	Παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 (άρθρα)	Τύπος αλκοόλης
Ισπανία Αριθμός παρτίδας 68/2006 ΕΚ	Tarancón	A-9	24 574	27	Ακατέργαστη
		A-10	24 508	27	Ακατέργαστη
		B-8	918	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Ισπανία Αριθ. παρτίδας 69/2006 ΕΚ	Tarancón	B-8	974	27	Ακατέργαστη
		B-9	24 720	27	Ακατέργαστη
		B-10	24 306	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Ισπανία Αριθμός παρτίδας 70/2006 ΕΚ	Tarancón	B-8	5 740	27	Ακατέργαστη
		C-1	20 923	27	Ακατέργαστη
		C-2	23 337	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Γαλλία Αριθμός παρτίδας 71/2006 ΕΚ	Viniflor — Longuefuye F-53200 Longuefuye	5	4 900	27	Ακατέργαστη
		14	22 500	27	Ακατέργαστη
		19	22 600	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Γαλλία Αριθμός παρτίδας 72/2006 ΕΚ	Viniflor — Port-la-Nouvelle Entrepôt d'alcool Av. Adolphe-Turrel, BP 62 F-11210 Port-la-Nouvelle	4	47 400	27	Ακατέργαστη
		12B	2 600	28	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Γαλλία Αριθμός παρτίδας 73/2006 ΕΚ	Viniflor — Port-la-Nouvelle Entrepôt d'alcool Av. Adolphe-Turrel, BP 62 F-11210 Port-la-Nouvelle	29	18 800	27	Ακατέργαστη
		12B	200	28	Ακατέργαστη
		12	9 200	27	Ακατέργαστη
		32	21 800	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		

Κράτος μέλος και αριθμός παρτίδας	Τόπος	Αριθμός δεξαμενής	Ποσότητα σε εκατόλιτρα αλκοόλης 100 % vol	Παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 (άρθρα)	Τύπος αλκοόλης	
Γαλλία Αριθμός παρτίδας 74/2006 ΕΚ	Deulep Bld Chanzy F-30800 Saint-Gilles	603B	4 800	30	Ακατέργαστη	
		603	4 250	27	Ακατέργαστη	
		604	8 850	27	Ακατέργαστη	
		606	6 230	27	Ακατέργαστη	
		608	5 560	27	Ακατέργαστη	
		608B	1 950	28	Ακατέργαστη	
		607	7 020	27	Ακατέργαστη	
		605	8 300	27	Ακατέργαστη	
		605B	820	28	Ακατέργαστη	
		607B	2 220	28	Ακατέργαστη	
	Σύνολο		50 000			
Ιταλία Αριθμός παρτίδας 75/2006 ΕΚ	Cipriani — Chizzola d'Ala (TN)	33A-28A-32A-17A-18A	9 000	27	Ακατέργαστη	
		Dister — Faenza (RA)	123A-234A	8 600	27/30	Ακατέργαστη
		I.C.V. — Borgoricco (PD)	4A-5A	1 105,38	27/30	Ακατέργαστη
		Mazzari — S. Agata sul Santerno (RA)	2A-8A	16 494,62	27	Ακατέργαστη
		Tampieri — Faenza (RA)	2A-10A-11A-12A-13A	2 200	27	Ακατέργαστη
		Villapana — Faenza (RA)	7A-9A	12 600	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000			
Ιταλία Αριθμός παρτίδας 76/2006 ΕΚ	Caviro — Faenza (RA)	15A	21 000	27	Ακατέργαστη	
		Deta — Barberino Val d'Elsa (FI)	7A	4 100	27	Ακατέργαστη
		Di Lorenzo — Ponte Valleceppi	21A-19A-18A	8 050	27	Ακατέργαστη
		Mazzari — S. Agata sul Santerno (RA)	2A-8A	16 850	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000			

Κράτος μέλος και αριθμός παρτίδας	Τόπος	Αριθμός δεξαμενής	Ποσότητα σε εκατόλιτρα αλκοόλης 100 % vol	Παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 (άρθρα)	Τύπος αλκοόλης
Ιταλία Αριθμός παρτίδας 77/2006 ΕΚ	Bonollo — Anagni (FR)	15A-29A-40A-42A	38 500	27/30	Ακατέργαστη
	Di Lorenzo — Ponte Valleceppi	21A-19A-18A	7 900	27/30	Ακατέργαστη
	S.V.A. — Ortona (CH)	10A-11A-12A-13A-17A	3 600	27/30	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Ιταλία Αριθμός παρτίδας 78/2006 ΕΚ	Balice Distil. — San Basilio Mottola (TA)	1A	3 750	27	Ακατέργαστη
	Balice S.n.c. — Valenzano (BA)	2A-3A-4A-5A-6A-7A-10A	15 500	27	Ακατέργαστη
	Cavaro — Carapelle (FG)	1C-6C	9 000	30	Ακατέργαστη
	D'Auria — Ortona (CH)	7A-8A-12A-40A-61A	10 700	27	Ακατέργαστη
	De Luca — Novoli (LE)	5A-6A	5 600	27	Ακατέργαστη
	Bertolino — Partinico (PA)	5A-6A-12A	5 450	30	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Ιταλία Αριθμός παρτίδας 79/2006 ΕΚ	Bertolino — Partinico (PA)	5A-6A-12A	11 553,94	30	Ακατέργαστη
	Trapas — Petrosino (TP)	6A-11A-12A-21A	29 146,06	27/30	Ακατέργαστη
	S.V.M. — Sciacca (AG)	1A-2A-31A-44A	2 300	30	Ακατέργαστη
	GE.DIS. — Marsala (TP)	13B	7 000	30	Ακατέργαστη
	Σύνολο		50 000		
Ελλάδα Αριθμός παρτίδας 80/2006 ΕΚ	ΟΙΝΟΠΟΙΗΤΙΚΟΣ ΣΥΝΕΤΑΙΡΙΣΜΟΣ	76	454,96	30	Ακατέργαστη
	ΜΕΣΣΗΝΙΑΣ	77	432,94	30	Ακατέργαστη
	ΠΥΡΓΟΣ ΤΡΙΦΥΛΙΑΣ	85	1 782,89	30	Ακατέργαστη
	(Οινοποιτικός Συνεταιρισμός Μεσσηνίας)	86	1 684,51	30	Ακατέργαστη
		87	1 756,59	30	Ακατέργαστη
		88	1 753,86	30	Ακατέργαστη
		95	873,44	30	Ακατέργαστη
		75	444,79	30	Ακατέργαστη
		28	904,89	30	Ακατέργαστη
		80	463,46	30	Ακατέργαστη
		73	387,14	30	Ακατέργαστη
		78	27,72	30	Ακατέργαστη
		15	1 747,04	30	Ακατέργαστη
		16	1 713,67	30	Ακατέργαστη
		26	853,18	30	Ακατέργαστη
		74	427,35	30	Ακατέργαστη
	17	1 743,76	30	Ακατέργαστη	
	94	887,65	30	Ακατέργαστη	
	84	1 786,52	30	Ακατέργαστη	

Κράτος μέλος και αριθμός παρτίδας	Τόπος	Αριθμός δεξαμενής	Ποσότητα σε εκατόλιτρα αλκοόλης 100 % vol	Παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 (άρθρα)	Τύπος αλκοόλης
		79	439,47	30	Ακατέργαστη
		93	908,63	30	Ακατέργαστη
		83	1 795,78	30	Ακατέργαστη
		82	1 758,86	30	Ακατέργαστη
		12	1 800,87	30	Ακατέργαστη
		11	1 744,16	30	Ακατέργαστη
		18	1 707,83	30	Ακατέργαστη
		13	1 788,73	30	Ακατέργαστη
		96	827,49	30	Ακατέργαστη
		81	1 805,07	30	Ακατέργαστη
		14	1 800,04	30	Ακατέργαστη
		97	915,07	30	Ακατέργαστη
		92	908,96	30	Ακατέργαστη
		99	911,94	30	Ακατέργαστη
		25	905,06	30	Ακατέργαστη
		108	432,18	30	Ακατέργαστη
		107	432,77	30	Ακατέργαστη
		105	448,22	30	Ακατέργαστη
		106	441,22	30	Ακατέργαστη
		27	897,73	30	Ακατέργαστη
		29	579,19	30	Ακατέργαστη
		30	667,69	30	Ακατέργαστη
		19	901,65	27	Ακατέργαστη
		20	892,07	27	Ακατέργαστη
		21	900,28	27	Ακατέργαστη
		22	899,54	27	Ακατέργαστη
		23	882,32	27	Ακατέργαστη
		24	653,58	27	Ακατέργαστη
		89	847,09	27	Ακατέργαστη
		90	880,83	27	Ακατέργαστη
		91	856,22	27	Ακατέργαστη
		98	878,23	27	Ακατέργαστη
		100	745,61	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		53 380,74		

Κράτος μέλος και αριθμός παρτίδας	Τόπος	Αριθμός δεξαμενής	Ποσότητα σε εκατόλιτρα αλκοόλης 100 % vol	Παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1493/1999 (άρθρα)	Τύπος αλκοόλης
Πορτογαλία	AVEIRO	S 201	31 999,080	27	Ακατέργαστη
Αριθμός παρτίδας 81/2006 ΕΚ	S. João da Pesqueira	Inox 12	8 000,920	27	Ακατέργαστη
	Σύνολο		40 000		



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

## Οργανισμοί παρέμβασης που κατέχουν αλκοόλη, αναφερόμενοι στο άρθρο 3

Viniflor — Libourne	Délégation nationale, 17 avenue de la Ballastière, BP 231, F-33505 Libourne Cedex [Tél. (33-5) 57 55 20 00; télex 57 20 25; fax (33) 557 55 20 59]
FEGA	Beneficencia, 8, E-28004 Madrid [Tél. (34-91) 347 64 66; fax (34-91) 347 64 65]
AGEA	Via Torino, 45, I-00184 Rome [Tél. (39) 06 49 49 97 14; fax (39) 06 49 49 97 61]
Ο.Π.Ε.Κ.Ε.Π.Ε.	Αχαρνών (Acharnon) 241, 10446 Athènes, Grèce (Tél. 210 212 4799; fax 210 212 4791)
IVV — Instituto da Vinha e do Vinho	R. Mouzinho da Silveira, 5, P-1250-165 Lisboa [Tél. (351) 21 350 67 00, fax (351) 21 356 12 25]

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III

## Διεύθυνση αναφερόμενη στο άρθρο 5

Commission européenne

Direction générale de l'agriculture et du développement rural, unité D-2

B-1049 Βρυξέλλες

Φαξ (32-2) 292 17 75

Ηλεκτρονική διεύθυνση: [agri-market-tenders@cec.eu.int](mailto:agri-market-tenders@cec.eu.int)

---